

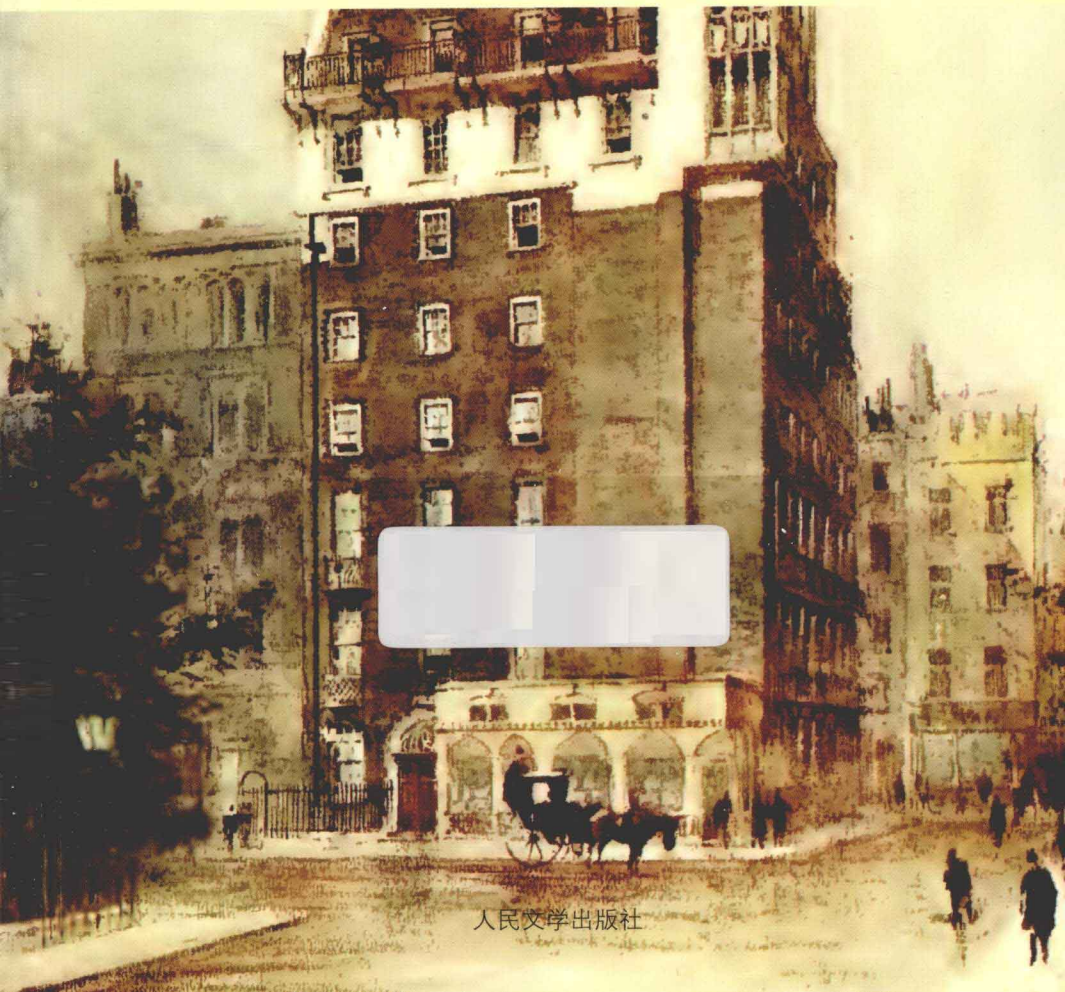
亚森·罗平探案全集少儿版 26

[法]莫里斯·勒布朗 著

东方编辑部 改写



恶魔钻石



人民文学出版社



恶魔钻石

亚森·罗平探案全集少年版 26

[法] 莫里斯·勒布朗 著

东方编辑部 改写

人民文学出版社

图书在版编目(CIP)数据

恶魔钻石/(法)勒布朗(Leblanc, M.)著;东方编辑部改写. —北京:人民文学出版社,2012
(亚森·罗平探案全集:少儿版;26)
ISBN 978-7-02-009267-3

I. ①恶… II. ①勒…②东… III. ①侦探小说-法国-现代-缩写 IV. ①I565.45

中国版本图书馆 CIP 数据核字(2012)第 139975 号

总策划:韩伟国
选题策划:蔡耘
责任编辑:刘乔
装帧设计:高静芳

出版发行 人民文学出版社
社址 北京市朝内大街 166 号
邮政编码 100705
网 址 <http://www.rw-cn.com>
印制 山东临沂新华印刷物流集团
经销 全国新华书店等
字数 67 千字
开本 890×1240 毫米 1/32
印张 6.25 插页 3
版次 2012 年 8 月北京第 1 版
印次 2012 年 8 月第 1 次印刷
书号 978-7-02-009267-3
定 价 19.00 元

如有印装质量问题,请与本社图书销售中心调换 电话:010-65233595



亚森·罗平探案全集少儿版 26

恶魔钻石

第一章 森林中的古堡

美丽的少女	3
地底石洞的拷问	15
谜一般的老人	22
“血”字之谜	27

第二章 古堡的秘密

不祥的古堡	35
子爵的记事本	40
以盗制盗	44

第三章 少女的痛苦

强敌出现	55
悲哀的回忆	64
鞋印之谜	69

第四章 困入陷阱

土牢里的头骨	75
绝处逢生	80
神秘绅士	89

第五章 意外中的意外

冒牌的图书管理员	95
少女白蕾莉	99
圣经的秘密	104
国王的手札	111

第六章 神出鬼没的恶魔

法兰斯的血	121
奇怪的风标	125
罗平与男爵	131

第七章 受诅咒的钻石

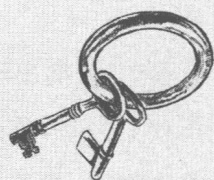
银色的圣牌	145
达尔达尼的剑	149
屋顶上的人影	153
抽丝剥茧	162
不祥的钻石	168
恐怖的怪人	176
再见！鲁思	184

第一章

森林中的古堡



美丽的少女



天空中星光闪烁，就像散发着各种光芒的美丽钻石一般。

这是五月中旬。

一弯玲珑的新月高挂在夜空。

这里是巴黎西北广阔的诺曼底地区，空中透出一丝浅亮，大地显得有些朦胧。在一望无垠的麦田与葡萄园之间，有一条浅白的大马路向前伸展着。这条马路是沿着塞纳—马恩省河，从巴黎通往恩佛尔市的国道。

亚森·罗平用最快的速度开着他的车。

突然间，他听到一声巨响，接着似乎感到汽车轮胎爆裂了。

“真糟糕，偏偏在这个时候凑热闹！”罗平厌烦又焦急地抱怨。

今晚，他为了发掘一个重要秘密，才把车开得这么快。可能是速度太快了，轮胎才会爆裂。他紧急煞车后，跑到车



外一看，是右前轮爆裂。由于只有他一个人，所以换起轮胎来极为困难。好不容易换好了，他又回到驾驶座，发动引擎。

不久，眼前出现了一座大山丘，当他沿着长而和缓的斜坡直驶上去时，看到山丘上黑暗的森林里，有座带着白色尖塔的建筑物，面对着闪烁的星空矗立着。

罗平双手放在方向盘上，眼睛注视着塔顶，心里暗想：那就是森林里的古堡——尤拿毕尔城堡！那是今晚的目的地，因为城堡里隐藏着某个秘密。

这时的罗平，不论头发的颜色、脸部的表情、谈吐方式和衣着打扮，都大大地改变了。所以，任何人看到他时，绝对想不到他就是罗平。

他是个化装天才，能够随心所欲地装扮成各种不同的人物。现在，他鼻梁上戴着玳瑁眼镜，粗粗的镜框使他看起来帅气而理智。此刻，他化名为劳尔·达比纳克。

他开着车继续前进。约莫过了二十分钟后，汽车进入塞纳-马恩省河畔，行驶在凹凸不平的石子路上。因为必须通过悬崖，所以不能掉以轻心。

汽车偶尔会向上跳动，如果不握稳方向盘，就有坠崖的危险。于是，罗平减缓了车速，小心地开着。不久，汽车进入森林，车灯照射处，只见大小、粗细不同的树干。车身上不断有杂草划过的声音，就像进入草丛一般。

终于来到了准确的地点，罗平将车停在一棵老松下，

关掉车灯，熄灭引擎，锁好车门，将钥匙放在口袋里，然后向前走去。

在黑暗中，他看了看表。

“现在是零时三十分，还好，并没耽搁很久！”他喃喃地说道，“从巴黎驱车疾驰，途中轮胎爆裂，耽误了些时间，所以来到这里一共花了四个小时，幸好不至于误了大事。”

说着，罗平踏上了一条狭窄的山路。借着树林间的微弱星光，他登上陡峭的山坡。塞纳-马恩省河对岸有点点火光闪耀着，那是靠近河口的恩佛尔市的灯火。由于正值深夜，且有薄雾笼罩，灯光显得更加模糊。但是山路越来越狭窄，两侧树木林立，星光也越来越微弱了。罗平在黑暗中摸索着前进。

突然，他的双手碰到了坚硬而冰冷的东西，仔细摸摸，原来是一块长着青苔的石头。还有许多类似的岩石，杂乱地堆叠着。

这些乱石可能是从石墙崩塌下来的。他猜测着。

接着，罗平越过这堆乱石，继续在黑暗的树丛里行走，最后，他来到一棵大树下，拿出打火机点了两次火。

借着打火机的亮光前进时，他看到远处的黑暗中，有小小的火光在晃动。

罗平等待着，突然有人踮着脚来到他身旁停下来，悄声问道：“你是老大吗？”

“是的。你是勃罗诺吧！”



“对！老大，我正在找你呢！”

于是，两个人蹲在黑暗的草地中，窃窃私语着：“城堡里有什么人？”

“有三个男人。其中一个管家，是个年迈的老人，负责整个城堡的事务，并且监督佣人。”

“其他的人呢？”

“还有城堡主人和他的司机。对了，老大，所谓城堡主人，就是古时候人们所说的‘城堡之主’吗？”

“不，他只不过是买下这座城堡的人而已。因为这座城堡很久以前就登广告要出售了。勃罗诺，城堡里还有别的人没有？”

“有，一个掌厨的胖女人，年约四十岁，还有另一个女佣。”

“还有没有人？”

“两个女孩子。大的年约十七岁，非常温柔漂亮；小的年约十二岁，长得又丑又爱捣蛋。”

“她们两个人是不是姐妹呢？”

“不，大的是城堡原主人的女儿，小的是老管家的亲戚，可能是他的孙女，听说她们双亲都已去世了。”

“城堡主人的太太呢？”

“据说早就过世了。”

“哦，堡主现在已成了单身汉！那他目前靠什么维生呢？”

“听说是经营大工厂，生活很忙碌，经常不在堡内。”

“哦，那堡里的卧室在哪里呢？”

“主卧室在二楼。司机和女厨师……他们两个人是夫妻，住在城堡边凸出的屋子里。”勃罗诺停了一下，又说，“老管家与那个调皮的女孩子，住在城堡左后方的一栋小屋里。女佣则睡在厨房隔壁的佣人房。”

“我明白了，今天的工作大概就是这样。辛苦你了，勃罗诺。”

“还有别的事吗？老大，我们是不是去偷城堡大厅中的名画、雕塑品，或是宝石呢？”勃罗诺不解地问道。

“不，这类美术品中也有赝品，不值得去偷。因为连专家都对它的真伪表示怀疑。据说，路易王朝时期的工艺品和美术品都极为珍贵，但这些东西都很重，只凭我们两个人的力气是搬不动的。”

“那么，你是打算偷宝石或项链一类的珠宝喽？”

“不，还有好的东西。”

“哦，什么东西？”

“现在没时间多说。总之，今晚我是想探查隐藏于城堡里的重大秘密，希望能解开其中的谜。”

“那么，我们这次没办法获得什么利益了！”

“不，也许能发现什么宝藏呢！”

“宝藏？那太棒了！”

“先别高兴，还不一定呢！”



“哦!”

“别太失望,我知道这座城堡里的确隐藏着秘密。这也是我们今晚到这里来的主要目的。”

“我在里昂一座古老教堂的仓库里,偶然发现了一本古书,书上提到了,尤拿毕尔城堡里隐藏着大秘密。虽然我不知道那秘密到底是什么,却知道长久以来,有许多人想探查其中的谜,都没有结果。所以,这个谜激起了我的好奇心,若能解开这个谜,勃罗诺,你想那是多么令人兴奋的事呀!若能将这个谜解开,那么被埋着的宝藏就会被公开。这样一来,说不定法国的历史就得重写呢!

“不是法国,或许还关系着整个欧洲历史。到时候,这件事说不定会震撼全世界!”

黑暗中,罗平说话的声音虽然沙哑,却令人感到一股强大的威严。

“哦,我明白了。让我来当向导吧!”

说着,勃罗诺扭亮了手电筒,将光线尽量照向地面,以免被远处的人看见。

他们前进着,不久来到一处杂草丛生的广场上。勃罗诺关了手电筒。两人走到了一堵没有乱石堆叠的石墙旁边。

“门在哪里呢?”罗平低声问勃罗诺。

“在右边。铁门上有双重锁,那个年迈的管家经常在晚上七点就锁门了。”

“这么说来，我们只好翻越石墙了！”

“只好这样了。我知道有个地方翻墙很容易。”

说着，勃罗诺向左边石墙走去。

“就是这里！”勃罗诺用手电筒指了指。

这里有一口古井。井是石墙的一部分，从堡内或堡外都能汲水。但是中间有铁栏杆隔着，所以无法通过。

罗平跳上井边，双手攀附着石墙，一跃而下，就进入城堡了。勃罗诺接着也进去了。两个人来到城堡的庭院里。

星光映照下的庭院，呈现出一抹淡淡的幽光。

眼前，一座古老的建筑物竖立着。两个人环视了一下四周之后，就迈步前进，像是两只悄悄靠近猎物的豹。

古堡在黑夜的笼罩下寂静无声，只见他们两人的黑影缓缓地往前移动，最后来到大门口的石阶上。有一扇桧木制成的古旧大门被牢牢紧锁着。罗平用万能钥匙插入锁孔，他身旁的勃罗诺屏息注视着庭院四周。没有任何动静，连树叶也全都像睡着了一样。远处有一座正在喷水的圆形水池。池水映着银色的星光，那涓涓水声似乎也快睡着了。

罗平扭转万能钥匙，“咔嚓”一声，锁被打开了。两个人进入堡内，感到空气潮湿而混浊。

“把手搭在我肩膀上，跟我来！”罗平对勃罗诺说。

于是，两个人一步步摸索着前进。



罗平忽然停下脚步，在勃罗诺的耳边说道：“小心！这里有阶梯。”

说着，他小心翼翼地踏上第一个台阶，那模样就像踩在不稳的梯子上似的。这时，远处忽然传来一阵隐隐约约的金属声。

“糟了，是警铃！”罗平低声叫道。

“老大……”勃罗诺似乎想说什么。

“你这个傻瓜，安静些！”

“不会是有人来了吧！”

“不会的，说不定他们正感到惊讶或陷入害怕中呢！”罗平的声音很镇定，同时用手电筒照了照入口处，接着说：“你从那里出去，到上面等我。因为那里比较暗，不容易被人发现。如果你看到有人来了，就赶快发出夜鹰或其他鸟的叫声当作信号通知我，明白了吗？”

“好，就这么决定。我要确认这里的情况后，才会离开。我们在塔下会合好了！”

“可是，城堡里面有恶犬呢！”勃罗诺担心地说。

“不要管我，快去！”罗平催促着勃罗诺。

于是，勃罗诺很快朝着罗平手电筒照射的方向折了回去，罗平也把手电筒关上。这时，警铃仍在响着，却没有听到人的走动或叫声，狗也不吠。

假如有人偷偷进来，这旧地板一定会发出声音的！如果老管家被警铃吵醒了，也一定会开灯呀！但是城堡里却

静悄悄的，连灯光都没有，真是奇怪了！

罗平想着，像快窒息似的。他像一尊石像般站立在黑暗中。最后，好不容易集中了精神，又开始小心地爬着阶梯。

“恶犬到底在哪里呢？或许它会忽然从黑暗里跑来，撕咬我的喉咙。也说不定正有人躲在暗处，随时准备开枪射击我！总之，我不能太大意！”

于是，罗平凝神屏息，继续向二楼爬上去。警铃似乎还在响，城堡却像墓穴般死寂。

罗平悄悄打开房门，并防备着任何意外。然而，一切都寂静无声，连呼吸声都听不到。

即使听不到呼吸声，也应该感觉得到人的存在啊！但是神经敏锐的罗平，此刻却感觉不出有任何人在。

他陆续打开房门，当他握住最后一道门的把手时，突然发觉这就是警铃响起的那个房间。罗平侧耳倾听，却听不到有人走动的声音，而且警铃声也越来越小。发生故障了？还是电线接触不良，电流无法顺利通过？

这里可能没有人住，否则听到警铃声，应该就会有人起来的。

罗平开门悄悄进入室内，然后用手电筒照向铃响的地方。他看到墙壁和天花板界线处有个小小的警铃，声音正逐渐减弱。他再把手电筒的光线移到墙边上。

那里有一张大床铺，上面铺着白色毛毯。罗平移动手



电筒。当光线照到枕头上时，他迅速将它关掉，周围恢复了一片漆黑。

原来罗平看到了一颗人头！

罗平屏息站在黑暗中，他注视着床铺，床上的人动也不动，只听到平稳的呼吸声。罗平壮着胆子又打开手电筒，仔细一看，原来这人正在熟睡中。这是个鼻子高挺、秃头的老人。他那红棕色的眉毛既长又粗，眼睑向下合，两眼紧闭着，整张脸看起来顽固而冷酷。他大概就是尤拿尔城堡的主人吧？他的地位相当于昔日的公爵。

“公爵先生，起来吧！”罗平用手摇了摇老人的肩膀，但是老人连眼睛都不睁一下。他再用力摇，老人还是不醒。于是，罗平掀开他的眼睑，不禁皱了皱眉头，因为他的瞳孔扩张了。

他显然是被迷药迷倒了。这到底是谁干的呢？

房间的地上铺着熊皮地毯，室内的桌椅极其豪华，靠墙处有雕刻精美的柜子。床旁的金质时钟发出滴答滴答的声音，钟的旁边有个俄国皮革制成的大型公文包。

他打开这个公文包，看到里面装着许多文件、书信与名片。罗平顺手拿起一张名片。

“尤拿尔·法兰斯……”罗平喃喃地说道，看看那老人，偏着头，感到有点困惑，“被称为尤拿尔的人，应该是和蔼可亲的，但是他看起来却这么顽固！或许是岁月不饶人，才使得这个叫尤拿尔的人变得又苍老又固执吧？”